

# Rom

## Chapter 7

Urdu Interlinear

Reference: Urdu Geo Version

1	”Η	ἀγνοεῖτε,	ἀδελφοί,	γινώσκουσιν	γὰρ	νόμον	λαλῶ,	ὅτι	ὁ
	یا	کیا-تم-نہیں-جانتے	بھائیو	جانے-والوں-سے	کیونکہ	شریعت	میں-کہتا-ہوں	کہ	-
	<a href="#">G2228</a>	<a href="#">G0050</a>	<a href="#">G0080</a>	<a href="#">G1097</a>	<a href="#">G1063</a>	<a href="#">G3551</a>	<a href="#">G2980</a>	<a href="#">G3754</a>	<a href="#">G3588</a>
	νόμος	κυριεύει	τοῦ	ἀνθρώπου	ἐφ’	ὅσον	χρόνον	ζῆ?	
	شریعت	حکومت-کرتی-ہے	-	انسان-پر	جتنا	عرصہ	وقت	زندہ-ہے؟	
	<a href="#">G3551</a>	<a href="#">G2961</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G0444</a>	<a href="#">G1909</a>	<a href="#">G3745</a>	<a href="#">G5550</a>	<a href="#">G2198</a>	

ہے؟ زندہ وہ تک جب ہے رکھتی اختیار پر انسان تک وقت اُس شریعت کہ جانتے نہیں آپ کیا تو ہیں۔ واقف سے شریعت تو آپ بھائیو،

2	ἡ	γὰρ	ὑπανδρος	γυνή,	τῷ	ζῶντι	ἀνδρὶ	δέδεται	νόμῳ;	ἐὰν	δὲ
	-	کیونکہ	شادی-شدہ	عورت	کے-	زندہ	شوہر-سے	بندھی-ہے	شریعت-سے؛	اگر	لیکن
	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G1063</a>	<a href="#">G5220</a>	<a href="#">G1135</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G2198</a>	<a href="#">G0435</a>	<a href="#">G1210</a>	<a href="#">G3551</a>	<a href="#">G1437</a>	<a href="#">G1161</a>
	ἀποθάνῃ	ὁ	ἀνὴρ,	κατήργηται	ἀπὸ	τοῦ	νόμου	τοῦ	ἀνδρός.		
	مر-جائے	-	شوہر	وہ-آزاد-ہو-گئی	سے	-	شریعت	کے-	شوہر-		
	<a href="#">G0599</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G0435</a>	<a href="#">G2673</a>	<a href="#">G0575</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G3551</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G0435</a>		

اگر ہے۔ زندہ شوہر تک جب ہے رکھتی قائم تک وقت اُس بندھن ساتھ کے شوہر کا اُس شریعت تو ہے ہوتی شادی کی عورت کسی جب لیں۔ مثال کی شادی گئی۔ ہو آزاد سے بندھن اِس وہ پھر تو جائے مر شوہر

3	ἄρα	οὖν,	ζῶντος	τοῦ	ἀνδρός,	μοιχαλὶς	χρηματίσει,	ἐὰν	γένηται	ἀνδρὶ		
	پس	لہذا	زندہ-ہوتے	اُس-کے	شوہر	زانیہ	کہلائے-گی	اگر	ہو-جائے	مرد-سے		
	<a href="#">G0686</a>	<a href="#">G3767</a>	<a href="#">G2198</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G0435</a>	<a href="#">G3428</a>	<a href="#">G5537</a>	<a href="#">G1437</a>	<a href="#">G1096</a>	<a href="#">G0435</a>		
	ἐτέρῳ;	ἐὰν	δὲ	ἀποθάνῃ	ὁ	ἀνὴρ,	ἐλευθέρᾳ	ἐστὶν	ἀπὸ	τοῦ	νόμου;	τοῦ
	دوسرے؛	اگر	لیکن	مر-جائے	-	شوہر	آزاد	وہ-ہے	سے	-	شریعت؛	-
	<a href="#">G2087</a>	<a href="#">G1437</a>	<a href="#">G1161</a>	<a href="#">G0599</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G0435</a>	<a href="#">G1658</a>	<a href="#">G1510</a>	<a href="#">G0575</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G3551</a>	<a href="#">G3588</a>
	μὴ	εἶναι	αὐτὴν	μοιχαλίδα,	γενομένην	ἀνδρὶ	ἐτέρῳ.					
	نہ	ہونا	وہ	زانیہ	ہو-کر	مرد-سے	دوسرے۔					
	<a href="#">G3361</a>	<a href="#">G1510</a>	<a href="#">G0846</a>	<a href="#">G3428</a>	<a href="#">G1096</a>	<a href="#">G0435</a>	<a href="#">G2087</a>					

سے شریعت وہ تو جائے مر شوہر کا اُس اگر لیکن ہے۔ جاتا دیا قرار زناکار اُسے تو جائے بن بیوی کی مرد اور کسی جی جیتے کے خاوند اپنے وہ اگر چنانچہ ٹھہرتی۔ نہیں زناکار تو بنے بیوی کی مرد دوسرے کسی وہ اب ہوئی۔ آزاد

4	ὥστε,	ἀδελφοί	μου,	καὶ	ὕμεις	ἐθανατώθητε	τῷ	νόμῳ,	διὰ	τοῦ	
	اسی-طرح	بھائیو	میرے	بھی	تم	مارے-گئے	کے-لیے	شریعت	کے-ذریعے	-	
	<a href="#">G5620</a>	<a href="#">G0080</a>	<a href="#">G1473</a>	<a href="#">G2532</a>	<a href="#">G4771</a>	<a href="#">G2289</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G3551</a>	<a href="#">G1223</a>	<a href="#">G3588</a>	
	σώματος	τοῦ	Χριστοῦ,	εἰς	τὸ	γενέσθαι	ὕμᾱς	ἐτέρῳ,	τῷ	ἐκ	νεκρῶν
	جسم	-	مسیح-کے	تاکہ	-	ہو-جاؤ	تم	دوسرے-کے	کے-	میں-سے	مردوں
	<a href="#">G4983</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G5547</a>	<a href="#">G1519</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G1096</a>	<a href="#">G4771</a>	<a href="#">G2087</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G1537</a>	<a href="#">G3498</a>
	ἐγερθέντι,	ἵνα	καρποφορήσωμεν	τῷ	Θεῷ.						
	جی-اُٹھا	تاکہ	ہم-پھل-لائیں	-	خدا-کے-لیے۔						
	<a href="#">G1453</a>	<a href="#">G2443</a>	<a href="#">G2592</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G2316</a>						

ساتھ کے اُس آپ اب گئے۔ ہو آزاد سے اختیار کے شریعت کر مر آپ تو گئے بن حصہ کا بدن کے مسیح آپ جب ہے۔ آتی صادق بھی پر آپ بات یہ بھائیو، میرے لائیں۔ پھل میں خدمت کی اللہ ہم تاکہ گیا کیا زندہ سے میں مُردوں جسے ہیں گئے ہو پیوست

5 ὅτε γὰρ ἤμεν ἐν τῇ σαρκί, τὰ παθήματα τῶν ἁμαρτιῶν, τὰ  
 جب کیونکہ ہم-تھے میں - جسم - جذبات - گناہوں-کے جو  
[G3753](#) [G1063](#) [G1510](#) [G1722](#) [G3588](#) [G4561](#) [G3588](#) [G3804](#) [G3588](#) [G0266](#) [G3588](#)

διὰ τοῦ νόμου, ἐνηργεῖτο ἐν τοῖς μέλεσιν ἡμῶν, εἰς τὸ  
 کے-ذریعے - شریعت تھے کام-کر-رے-تھے میں - اعضا ہمارے تک -  
[G1223](#) [G3588](#) [G3551](#) [G1754](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3196](#) [G1473](#) [G1519](#) [G3588](#)

καρποφορῆσαι τῷ θανάτῳ;  
 پھل-لانا - موت؛  
[G2592](#) [G3588](#) [G2288](#)

پر اعضا ہمارے رغبتیں یہی پھر تھی۔ اُکساتی کو رغبتوں آلودہ گناہ ہماری شریعت تو تھے گزارتے زندگی تحت کے فطرت پرانی اپنی ہم جب کیونکہ  
 ہے۔ موت انجام کا جس تھے لاتے پھل ایسا ہم میں نتیجے اور تھیں ہوتی اثرانداز

6 νυνὶ δὲ κατηργήθημεν ἀπὸ τοῦ νόμου, ἀποθανόντες ἐν ᾧ κατειχόμεθα,  
 اب لیکن ہم-آزاد-ہوئے سے شریعت - مر-کر شریعت سے جس سے ہم-بندھے-تھے  
[G3370](#) [G1161](#) [G2673](#) [G0575](#) [G3588](#) [G3551](#) [G0599](#) [G1722](#) [G3739](#) [G2722](#)

ὥστε δουλεύειν ἡμᾶς ἐν καινότητι πνεύματος, καὶ οὐ παλαιότητι  
 تاکہ خدمت-کریں ہم میں نئی روح اور نہیں پرانی  
[G5620](#) [G1398](#) [G1473](#) [G1722](#) [G2538](#) [G4151](#) [G2532](#) [G3756](#) [G3821](#)

γράμματος.  
 حرف۔  
[G1121](#)

کے زندگی نئی کی القدس روح بلکہ کرتے نہیں خدمت تحت کے زندگی پرانی کی شریعت ہم اب ہیں۔ گئے ہو آزاد سے بندھن کے شریعت کر مر ہم اب لیکن  
 تحت۔

7 Τί οὖν ἐροῦμεν? ὁ νόμος ἁμαρτία? μὴ γένοιτο! ἀλλὰ τὴν ἁμαρτίαν  
 کیا پھر ہم-کہیں-گے؟ کیا شریعت گناہ؟ برگز نہیں! بلکہ - گناہ-کو  
[G5101](#) [G3767](#) [G2046](#) [G3588](#) [G3551](#) [G0266](#) [G3361](#) [G1096](#) [G0235](#) [G3588](#) [G0266](#)

οὐκ ἔγνω, εἰ μὴ διὰ νόμου; τὴν τε γὰρ ἐπιθυμίαν, οὐκ ἤδειν,  
 نہیں لاجچ نہیں میں-جانتا نہیں اگر نہ کے-ذریعے؛ شریعت - اور کیونکہ لاجچ لاجچ نہیں  
[G3756](#) [G1097](#) [G1487](#) [G3361](#) [G1223](#) [G3551](#) [G3588](#) [G5037](#) [G1063](#) [G1939](#) [G3756](#) [G1492](#)

εἰ μὴ ὁ νόμος ἔλεγεν, Οὐκ ἐπιθυμήσεις.  
 اگر نہ - شریعت کہتی نہ لاجچ-کرو-گے۔  
[G1487](#) [G3361](#) [G3588](#) [G3551](#) [G3004](#) [G3756](#) [G1937](#)

چلتا۔ نہ پتا کچھ کا ان مجھے تو کرتی نہ ظاہر گناہ میرے پر مجھ شریعت اگر کہ ہے یہ تو بات نہیں! برگز ہے؟ گناہ خود شریعت کہ ہے یہ مطلب کا اس کیا  
 ہے۔ کیا لاجچ کہ ہوتا نہ معلوم حقیقت در مجھے تو کرنا نہ لاجچ بتاتی، نہ شریعت اگر مثلاً

8 ἀφορμὴν δὲ λαβοῦσα ἢ ἁμαρτία, διὰ τῆς ἐντολῆς, κατειργάσατο ἐν  
 موقع لیکن پا-کر - گناہ-نے لاجچ کے-ذریعے - حکم پیدا-کی میں  
[G0874](#) [G1161](#) [G2983](#) [G3588](#) [G0266](#) [G1223](#) [G3588](#) [G1785](#) [G2716](#) [G1722](#)

ἐμοὶ πᾶσαν ἐπιθυμίαν; χωρὶς γὰρ νόμου, ἁμαρτία νεκρά.  
 مجھ پر-طرح-کی لاجچ؛ بغیر کیونکہ شریعت گناہ مُردہ۔  
[G1473](#) [G3956](#) [G1939](#) [G5565](#) [G1063](#) [G3551](#) [G0266](#) [G3498](#)

کام ایسا اور ہے مُردہ گناہ وہاں ہوتی نہیں شریعت جہاں برعکس کے اس دیا۔ کر پیدا لاجچ کا طرح ہر میں مجھ کر اُٹھا فائدہ سے حکم اس نے گناہ لیکن  
 پاتا۔ کر نہیں

9 ἐγὼ δὲ ἔζων χωρὶς νόμου ποτέ; ἐλθούσης δὲ τῆς ἐντολῆς, ἡ  
 میں لیکن زندہ-تھا بغیر شریعت کبھی؛ آ-کر لیکن حکم -  
[G1473](#) [G1161](#) [G2198](#) [G5565](#) [G3551](#) [G4218](#) [G2064](#) [G1161](#) [G3588](#) [G1785](#) [G3588](#)

ἀμαρτία ἀνέζησεν, ἐγὼ δὲ ἀπέθανον.  
 گناہ زندہ-ہوا میں اور مر-گیا۔  
[G0266](#) [G0326](#) [G1473](#) [G1161](#) [G0599](#)

گئی آجان میں گناہ تو آیا سامنے میرے حکم ہی جو لیکن تھا۔ گزارتا زندگی بغیر کے شریعت میں جب تھا وقت ایک

10 καὶ εὐρέθη μοι ἡ ἐντολή, ἡ εἰς ζωὴν, αὕτη εἰς θάνατον.  
 اور ٹھہرا میرے-لیے - حکم جو کی-طرف زندگی یہ کی-طرف موت۔  
[G2532](#) [G2147](#) [G1473](#) [G3588](#) [G1785](#) [G3588](#) [G1519](#) [G2222](#) [G3778](#) [G1519](#) [G2288](#)

گیا۔ بن باعث کا موت میری وہی تھا رکھنا قائم کو زندگی میری مقصد کا حکم جس کہ ہوا معلوم طرح اس گیا۔ مر میں اور

11 ἡ γὰρ ἀμαρτία, ἀφορμὴν λαβοῦσα, διὰ τῆς ἐντολῆς, ἐξηπάτησέν με,  
 - کیونکہ گناہ-نے موقع پا-کر کے-ذریعے - حکم دھوکہ-دیا مجھے  
[G3588](#) [G1063](#) [G0266](#) [G0874](#) [G2983](#) [G1223](#) [G3588](#) [G1785](#) [G1818](#) [G1473](#)

καὶ δι' αὐτῆς ἀπέκτεινεν.  
 اور اس-کے-ذریعے اس مار-دیا۔  
[G2532](#) [G1223](#) [G0846](#) [G0615](#)

ڈالا۔ مار مجھے ہی سے حکم اور بہکایا مجھے کر اٹھا فائدہ سے حکم نے گناہ کیونکہ

12 ὥστε ὁ μὲν νόμος ἅγιος, καὶ ἡ ἐντολή ἁγία, καὶ δίκαια, καὶ  
 پس - تو شریعت پاک اور - حکم پاک اور راست اور  
[G5620](#) [G3588](#) [G3303](#) [G3551](#) [G0040](#) [G2532](#) [G3588](#) [G1785](#) [G0040](#) [G2532](#) [G1342](#) [G2532](#)

ἀγαθή.  
 اچھا۔  
[G0018](#)

ہیں۔ اچھے اور راست مقدس، احکام کے اس اور بے مقدس خود شریعت لیکن

13 Τὸ οὖν ἀγαθόν, ἐμοὶ ἐγένετο θάνατος? μὴ γένοιτο! ἀλλὰ ἡ ἀμαρτία,  
 جو پھر اچھا میرے-لیے ہوا موت؟ برگز نہیں! بلکہ گناہ  
[G3588](#) [G3767](#) [G0018](#) [G1473](#) [G1096](#) [G2288](#) [G3361](#) [G1096](#) [G0235](#) [G3588](#) [G0266](#)

ἵνα φανῇ ἀμαρτία, διὰ τοῦ ἀγαθοῦ μοι, κατεργαζομένη θάνατον; ἵνα  
 تاکہ ظاہر-ہو گناہ کے-ذریعے جو اچھا میرے-لیے کرتے-ہوئے موت؛ تاکہ  
[G2443](#) [G5316](#) [G0266](#) [G1223](#) [G3588](#) [G0018](#) [G1473](#) [G2716](#) [G2288](#) [G2443](#)

γένηται καθ' ὑπερβολὴν ἀμαρτωλὸς, ἡ ἀμαρτία διὰ τῆς ἐντολῆς.  
 ہو-جائے حد-سے زیادہ گناہگار - گناہ کے-ذریعے - حکم۔  
[G1096](#) [G2596](#) [G5236](#) [G0268](#) [G3588](#) [G0266](#) [G1223](#) [G3588](#) [G1785](#)

میرے نے اس کے کر استعمال کو چیز اچھی اس کیا۔ یہ نے ہی گناہ نہیں! برگز گیا؟ بن باعث کا موت لئے میرے وہی ہے اچھا جو کہ ہے بہ مطلب کا اس کیا ہے۔ جاتی بڑھ زیادہ سے حد سنجیدگی کی گناہ ذریعے کے حکم یوں جائے۔ ہو ظاہر گناہ تاکہ دی کر پیدا موت لئے

14 οἶδαμεν γὰρ ὅτι ὁ νόμος πνευματικός ἐστίν; ἐγὼ δὲ σάρκινός εἰμι,  
 ہم-جانتے-ہیں کیونکہ کہ - شریعت روحانی ہے؛ میں لیکن جسمانی ہوں  
[G1492](#) [G1063](#) [G3754](#) [G3588](#) [G3551](#) [G4152](#) [G1510](#) [G1473](#) [G1161](#) [G4560](#) [G1510](#)

πεπραμένος ὑπὸ τὴν ἀμαρτίαν.  
 بیجا-گیا نیچے - گناہ۔  
[G4097](#) [G5259](#) [G3588](#) [G0266](#)

ہے۔ گیا بیجا میں غلامی کی گناہ مجھے ہے، انسانی فطرت میری لیکن ہے۔ روحانی شریعت کہ ہیں جانتے ہم

15 ὁ γὰρ κατεργάζομαι, οὐ γινώσκω; οὐ γὰρ ὁ θέλω, τοῦτο  
 جو کیونکہ میں-کرتا ہوں نہیں میں-سمجھتا! نہیں کیونکہ جو چاہتا-ہوں یہ  
[G3739](#) [G1063](#) [G2716](#) [G3756](#) [G1097](#) [G3756](#) [G1063](#) [G3739](#) [G2309](#) [G3778](#)

πράσσω; ἀλλ' ὁ μισῶ, τοῦτο ποιῶ.  
 کرتا؛ بلکہ جسے نفرت-کرتا ہوں یہ کرتا-ہوں۔  
[G4238](#) [G0235](#) [G3739](#) [G3404](#) [G3778](#) [G4160](#)

ہے۔ نفرت مجھے سے جس وہ بلکہ ہوں چاہتا کرنا جو کرتا نہیں کام وہ میں کیونکہ ہوں۔ کرتا کیا کہ سمجھتا نہیں میں حقیقت در

16 εἰ δὲ ὁ οὐ θέλω, τοῦτο ποιῶ, σύμφημι τῷ νόμῳ, ὅτι καλός.  
 اگر اور جو نہیں چاہتا یہ کرتا-ہوں میں-مانتا-ہوں - شریعت-کو کہ اچھی۔  
[G1487](#) [G1161](#) [G3739](#) [G3756](#) [G2309](#) [G3778](#) [G4160](#) [G4852](#) [G3588](#) [G3551](#) [G3754](#) [G2570](#)

ہے۔ اچھی شریعت کہ ہوں متفق میں کہ ہے ظاہر تو چاہتا کرنا نہیں جو ہوں کرتا وہ میں اگر لیکن

17 νυνὶ δὲ, οὐκέτι ἐγὼ κατεργάζομαι αὐτὸ; ἀλλὰ ἡ οἰκοῦσα ἐν ἔμοι  
 اب اور اب-نہیں میں کرتا-ہوں یہ؛ بلکہ - بسی-ہوئی میں مجھ  
[G3570](#) [G1161](#) [G3765](#) [G1473](#) [G2716](#) [G0846](#) [G0235](#) [G3588](#) [G3611](#) [G1722](#) [G1473](#)

ἀμαρτία.

گناہ۔

[G0266](#)

ہے۔ کرتا سکونت اندر میرے جو گناہ بلکہ رہا کر نہیں خود کام یہ میں پھر تو ہے ایسا اگر اور

18 οἶδα γὰρ ὅτι οὐκ οἰκεῖ ἐν ἐμοί, τοῦτ' ἔστιν ἐν τῇ σαρκί  
 میں-جانتا-ہوں کیونکہ کہ کچھ بستی-ہے میں مجھ یعنی ہے میں - جسم  
[G1492](#) [G1063](#) [G3754](#) [G3756](#) [G3611](#) [G1722](#) [G1473](#) [G3778](#) [G1510](#) [G1722](#) [G3588](#) [G4561](#)

μου -- ἀγαθόν -- τὸ γὰρ θέλειν παράκειται μοι, τὸ δὲ κατεργάζεσθαι  
 میرے اچھائی - چاہنا موجود-ہے میرے-پاس - لیکن کرنا  
[G1473](#) [G0018](#) [G3588](#) [G1063](#) [G2309](#) [G3873](#) [G1473](#) [G3588](#) [G1161](#) [G2716](#)

τὸ καλὸν, οὐ.

- بھلائی نہیں۔  
[G3588](#) [G2570](#) [G3756](#)

میں لیکن ہے موجود تو ارادہ کا کرنے کام نیک میں مجھ اگرچہ بستی۔ نہیں چیز اچھی کوئی میں فطرت پرانی میری یعنی اندر میرے کہ ہے معلوم مجھے  
 سکتا۔ پہنا نہیں جامہ عملی اُسے

19 οὐ γὰρ ὁ θέλω, ποιῶ ἀγαθόν; ἀλλὰ ὁ οὐ θέλω κακόν, τοῦτο  
 نہیں کیونکہ جو چاہتا-ہوں کرتا-ہوں؛ بھلائی؛ بلکہ جو نہیں چاہتا برائی یہ  
[G3756](#) [G1063](#) [G3739](#) [G2309](#) [G4160](#) [G0018](#) [G0235](#) [G3739](#) [G3756](#) [G2309](#) [G2556](#) [G3778](#)

πράσσω.

کرتا-رہتا-ہوں۔

[G4238](#)

چاہتا۔ نہیں کرنا جو ہوں کرتا کام بُرا وہ بلکہ کرتا نہیں وہ ہوں چاہتا کرنا میں کام نیک جو

20 εἰ δὲ ὁ οὐ θέλω, ἐγὼ τοῦτο ποιῶ, οὐκέτι ἐγὼ κατεργάζομαι  
 اگر اور جو نہیں چاہتا میں یہ کرتا-ہوں اب-نہیں میں کرتا-ہوں  
[G1487](#) [G1161](#) [G3739](#) [G3756](#) [G2309](#) [G1473](#) [G3778](#) [G4160](#) [G3765](#) [G1473](#) [G2716](#)

αὐτὸ, ἀλλὰ ἡ οἰκοῦσα ἐν ἔμοι ἀμαρτία.

یہ بلکہ - بسی-ہوئی میں مجھ گناہ۔  
[G0846](#) [G0235](#) [G3588](#) [G3611](#) [G1722](#) [G1473](#) [G0266](#)

ہے۔ بستا اندر میرے جو گناہ وہ بلکہ رہا کر نہیں خود میں کہ ہے مطلب کا اس تو چاہتا کرنا نہیں میں جو ہوں کرتا کام وہ میں اگر اب

21 εὐρίσκω ἄρα τὸν νόμον, τῷ θέλοντι ἔμοι ποιεῖν τὸ καλὸν, ὅτι  
 میں-پاتا-ہوں پس - قانون کہ چاہتے-ہوئے میرے کرنا - بھلائی کہ  
[G2147](#) [G0686](#) [G3588](#) [G3551](#) [G3588](#) [G2309](#) [G1473](#) [G4160](#) [G3588](#) [G2570](#) [G3754](#)

ἔμοι τὸ κακὸν παράκειται.  
 میرے-پاس - بُرائی ہے۔ موجود-ہے۔  
[G1473](#) [G3588](#) [G2556](#) [G3873](#)

ہے۔بوتی موجود آ بُرائی تو ہوں رکھتا ارادہ کا کرنے کام نیک میں جب کہ ہے یہ وہ اور ہے، آتی نظر ہوئی کرتی کام شریعت کی طرح اور ایک مجھے چنانچہ۔

22 συνήδομαι γὰρ τῷ νόμῳ τοῦ Θεοῦ, κατὰ τὸν ἔσω ἄνθρωπον;  
 میں-خوش-ہوں کیونکہ - شریعت - خدا-کی مطابق - باطنی انسان۔  
[G4913](#) [G1063](#) [G3588](#) [G3551](#) [G3588](#) [G2316](#) [G2596](#) [G3588](#) [G2080](#) [G0444](#)

ہوں۔مانتا کو شریعت کی اللہ سے خوشی میں تو میں باطن اپنے ہاں،

23 βλέπω δὲ ἕτερον νόμον ἐν τοῖς μέλεσίν μου, ἀντιστρατευόμενον τῷ  
 میں-دیکھتا-ہوں لیکن دوسری شریعت میں - اعضا میرے لڑتی-ہوئی  
[G0991](#) [G1161](#) [G2087](#) [G3551](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3196](#) [G1473](#) [G0497](#) [G3588](#)

νόμῳ τοῦ νοός μου, καὶ αἰχμαλωτίζοντά με ἐν τῷ νόμῳ τῆς  
 شریعت-سے کے-ذہن میرے اور قیدی-بناتی-ہے مجھے کے-مطابق - شریعت  
[G3551](#) [G3588](#) [G3563](#) [G1473](#) [G2532](#) [G0163](#) [G1473](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3551](#) [G3588](#)

ἀμαρτίας, τῷ ὄντι ἐν τοῖς μέλεσίν μου.  
 گناہ-کی - ہوتی-ہوئی میں - اعضا میرے۔  
[G0266](#) [G3588](#) [G1510](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3196](#) [G1473](#)

شریعت کی گناہ مجھے کر لڑ خلاف کے شریعت کی سمجھ میری جو شریعت ایسی ہے، دیتی دکھائی شریعت کی طرح اور ایک میں اعضا اپنے مجھے لیکن ہے۔موجود میں اعضا میرے جو کا شریعت اُس ہے، دیتی بنا قیدی کا

24 Ταλαίπωρος ἐγὼ ἄνθρωπος! τίς με ῥύσεται, ἐκ τοῦ σώματος τοῦ  
 ہائے-بدنصیب میں-ہوں انسان! کون مجھے بجائے-گا سے - جسم  
[G5005](#) [G1473](#) [G0444](#) [G5101](#) [G1473](#) [G4506](#) [G1537](#) [G3588](#) [G4983](#) [G3588](#)

θανάτου τούτου?  
 موت-کے؟ اس؟  
[G2288](#) [G3778](#)

گا؟چھڑائے کون ہے موت انجام کا جس سے بدن اس مجھے ہے! بُری کتنی حالت میری ہائے،

25 χάρις [δὲ] τῷ Θεῷ, διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ Κυρίου ἡμῶν! ἄρα οὖν,  
 شکر ہے - خدا-کا کہ-ذریعے یسوع مسیح - خداوند ہمارے! پس لہذا  
[G5485](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2316](#) [G1223](#) [G2424](#) [G5547](#) [G3588](#) [G2962](#) [G1473](#) [G0686](#) [G3767](#)

αὐτὸς ἐγὼ, τῷ μὲν νοῖ δουλεύω νόμῳ Θεοῦ; τῇ δὲ σαρκί,  
 خود میں سے-تو ذہن خدمت-کرتا-ہوں شریعت-کی خدا-کی؛ لیکن جسم-سے  
[G0846](#) [G1473](#) [G3588](#) [G3303](#) [G3563](#) [G1398](#) [G3551](#) [G2316](#) [G3588](#) [G1161](#) [G4561](#)

νόμῳ ἀμαρτίας.  
 شریعت-کی گناہ۔  
[G3551](#) [G0266](#)

خدمت کی شریعت کی اللہ میں بغیر کے مسیح ہے، حالت میری یہی غرض ہے۔ کرتا کام یہ سے وسیلے کے مسیح عیسیٰ خداوند ہمارے جو ہے شکر کا خدا ہے۔کرتی خدمت کی اُسی کر رہ غلام کی شریعت کی گناہ فطرت پرانی میری جبکہ ہوں سکتا کر سے سمجھ اپنی صرف